

## MANIFESTATIONS COMMERCIALES

### AGRICULTURE, ALIMENTS ET BOISSONS

#### Rockhampton, Australie

Du 1<sup>er</sup> au 7 mai 2006

Si le bœuf vous intéresse, attentez-vous pour **Beef Australia 2006**, foire bovine nationale de première importance qui comprend un séminaire, une conférence et même un concours national de carcasses.

**Renseignements :** Ilsa Stuart-Muirk, haut-commissariat du Canada en Australie, tél. : (011-61-2) 6270-4000, téléc. : (011-61-2) 6270-4069, courriel : [ilsa.stuart-muirk@international.gc.ca](mailto:ilsa.stuart-muirk@international.gc.ca), site Web : [www.beefaustralia.com.au](http://www.beefaustralia.com.au).

#### Rosario, Argentine

Du 27 au 30 juin 2006

Le **Congrès du soja du Mercosur** ouvre la voie à la présentation de communications scientifiques à l'intention des spécialistes de tous les segments de l'industrie du soja dans les pays du Mercosur (bloc commercial créé en 1991 et comprenant le Brésil, l'Argentine, l'Uruguay et le Paraguay) et partout au monde.

**Renseignements :** Glen McPherson, ambassade du Canada en Argentine, tél. : (011-54-11) 4808-1000, téléc. : (011-54-11) 4808-1111, courriel : [glen.mcpherson@international.gc.ca](mailto:glen.mcpherson@international.gc.ca), site Web : [www.buenosaires.gc.ca](http://www.buenosaires.gc.ca).

### ENVIRONNEMENT

#### Jönköping, Suède

Du 30 mai au 1<sup>er</sup> juin 2006

Joignez-vous au pavillon du Canada dans le cadre du salon **World Bioenergy** et de la conférence connexe. Cette année, le salon se déroulera en même temps que la conférence sur les granulés de bois, une foire sur les combustibles de biomasse densifiés et une foire commerciale sur les déchets et le recyclage.

**Renseignements :** Inga-Lill Olsson ou Maria Stenberg, ambassade du Canada en Suède, tél. : (011-46-8) 453-3000, téléc. : (011-46-8) 453-3016, courriel : [stkhm-commerce@international.gc.ca](mailto:stkhm-commerce@international.gc.ca).

### MÉTAUX, MINÉRAUX ET MATÉRIEL CONNEXE

#### Chihuahua, Mexique

Du 26 au 28 avril 2006

C'est de nouveau la ruée vers les montagnes de Chihuahua pour l'**International Mining Conference** de 2006, un des plus importants salons du secteur minier mexicain.

**Renseignements :** Karra-Lee Gerrits, ambassade du Canada à Mexico, tél. : (011-52-55) 5724-7900, téléc. : (011-52-55) 5724-7982, courriel : [karra-lee.gerrits@international.gc.ca](mailto:karra-lee.gerrits@international.gc.ca), site Web : [www.conferenciamineria.com](http://www.conferenciamineria.com).

#### Santiago, Chili

Du 23 au 27 mai 2006

Expomin est la plus grande exposition minière en Amérique latine. On y trouve tout ce qu'il y a de plus récent en matériel, équipement, technologie, produits et services de provenance mondiale.

**Renseignements :** Carlos Parada, gestionnaire, Expomin, courriel : [jcconejeros@fisa.cl](mailto:jcconejeros@fisa.cl), site Web : [www.expomin.cl](http://www.expomin.cl).

### PRODUITS DE CONSTRUCTION

#### Tripoli, Libye

Du 8 au 11 mai 2006

Ne manquez pas **Libya Build 2006**, 3<sup>e</sup> foire internationale du bâtiment et de la construction. Les débouchés sont variés dans ce secteur : construction de maisons multifamiliales, d'immeubles à logements multiples et d'hôtels, rénovation d'hôtels, d'hôpitaux, d'écoles et de l'infrastructure.

**Renseignements :** Bechara Nacouzi, Foires commerciales internationales, tél. : (514) 626-1111, téléc. : (514) 626-5476, courriel : [bnacouzi@bellnet.ca](mailto:bnacouzi@bellnet.ca).

### SANTÉ

#### Ho Chi Minh-Ville, Vietnam

Du 11 au 15 octobre 2006

Le salon médical et pharmaceutique de Ho Chi Minh-Ville 2006 regroupera des exposants internationaux qui présenteront des produits médicaux, dentaires et pharmaceutiques, des aliments santé, des appareils d'exercice et des produits de soin de santé, très convoités au Vietnam.

**Renseignements :** consulat général du Canada à Ho Chi Minh-Ville, tél. : (011-84-8) 827-9899, courriel : [hochi-td@international.gc.ca](mailto:hochi-td@international.gc.ca), site Web : [www.vfabric.com/sgmedical](http://www.vfabric.com/sgmedical).

### SECTEURS MULTIPLES

#### Nicosie, Chypre

Du 26 mai au 4 juin 2006

Participez à la 31<sup>e</sup> **Cyprus International Fair** et rencontrez 130 000 visiteurs. Les fabricants chypriotes et plus de 350 exposants de 30 pays présenteront des produits de consommation, des matériaux de construction, des meubles, des produits en plastique, de l'équipement industriel et du matériel de télécommunications.

**Renseignements :** Marina Patera, agente responsable des foires commerciales à Chypre, tél. : (011-357-22) 352-918, téléc. : (011-357-22) 352-316, courriel : [m.patera@csfa.org.cy](mailto:m.patera@csfa.org.cy), site Web : [www.csfa.org.cy](http://www.csfa.org.cy).

### TECHNOLOGIES DES OCÉANS

#### Athènes, Grèce

Du 5 au 9 juin 2006

La **Posidonia International Shipping Exhibition**, un des principaux salons mondiaux des technologies océaniques, présentera les plus récentes percées technologiques ayant une incidence sur tous les secteurs du transport maritime international et coïncidera avec la tenue du forum en matière de politique maritime du 7 juin.

**Renseignements :** Marianna Saropoulos, ambassade du Canada à Athènes, tél. : (011-30) 210-727-3352/53, téléc. : (011-30) 210-727-3460, courriel : [marianna.saropoulos@international.gc.ca](mailto:marianna.saropoulos@international.gc.ca), site Web : [www.posidonia-events.com](http://www.posidonia-events.com).

## SERVICE DE RENSEIGNEMENTS

Le Service de renseignements de Commerce international Canada offre aux exportateurs canadiens des renseignements ministériels, des publications et de l'orientation. En voici les coordonnées : 1 800 267-8376 (région d'Ottawa : (613) 944-4000, ATS : (613) 944-9136, courriel : [enqserv@international.gc.ca](mailto:enqserv@international.gc.ca), site Web : [www.international.gc.ca](http://www.international.gc.ca).

Retourner toute correspondance ne pouvant être livrée au Canada à :  
CanadExport (BCS)  
125, promenade Sussex  
Ottawa (Ontario) K1A 0G2  
Convention de la poste-publication n° 40064047